

Der rote Knopf

Da es Krückh nicht gelang, das Dimasotylsystem der Anlage in der vorgesehenen Zeit auf die vorgesehenen Werte hochzufahren, ging er davon aus, daß ein Notfall vorliegt und drückte auf den roten Knopf, der aus der rechten unteren Ecke der Schalttafel emporrage.

Was für Prozesse er durch Drücken dieses Knopfes in Gang setzt und in welcher Weise diese in Gang gesetzte Prozesse den Notfall beseitigen sollen – darüber dachte er nicht nach; er vertraute nur darauf, daß die Leute, die diesen roten Knopf in die untere rechte Ecke der Schalttafel hineingesetzt haben, genau wußten, was sie taten.

Wie sich später herausstellte, hatte er durch Drücken dieses Knopfes die Notverriegelungen sämtlicher Türen, Tore und Fenster in dem zwei Kilometer entfernt gelegenen Hotel Krüggelmeier aktiviert. Das heißt, die Aktivierung der Notverriegelungen im Hotel Krüggelmeier wurde sofort bemerkt; denn es ist nicht zu übersehen, wenn die Gäste plötzlich ihre Zimmer weder betreten noch verlassen können; wenn auf den Toiletten eingesperrtes Volk verzweifelt an den Klinken hantiert, um rauszukommen, während andere, durch diffusen Druck getrieben, verzweifelt versuchen, hineinzukommen; alles in Allem: wenn ganze Heerscharen von Hotelgästen und Hotelmitarbeitern durch hermetisch verschlossene Türen davon abgehalten sind, Orte zu erreichen, zu denen sie aus diesen oder jenen Gründen hinstreben.

Das Kabel, über welches die Notverriegelung zentral aktiviert worden war, entdeckte man erst am nachfolgenden Vormittag, nachdem man durch Herausschweißen unzähliger Türschlösser die wichtigsten Verbindungswege wiederhergestellt hatte; und erst zwei Wochen später stellte man fest, daß jenes Kabel genau zu jenem von Krückh gedrückten roten Knopf in der rechten unteren Ecke jener Schalttafel führt. Und zwar führte dieses Kabel aus dem Grunde zu jener Schalttafel, weil man es falsch verlegt hatte: eigentlich hatte man es mit einem ganz anderen Knopf von ganz anderer Farbe in einer ganz anderen Schalttafel verbinden wollen.

Der rote Knopf war tatsächlich vorgesehen, um Notfällen beim Hochfahren des Dimasotylsystems zu begegnen; doch da man noch nicht dazu gekommen war, jenes System in die Anlage einzubinden und es somit durch Unstimmigkeiten beim Hochfahren auch keinerlei Schaden an der Anlage verursachen konnte, hatte man das Notfallaggregat, welches durch den roten Knopf betätigt werden sollte, noch nicht eingebaut, und der Knopf war frei für den versehentlichen Anschluß an die zentrale Notverriegelung des Hotel Krüggelmeier.

Красная кнопка

Ввиду того, что Вравлову не удалось за предусмотренное время разогнать до предусмотренных значений димазотиловую систему установки, он считал, что имеет место аварийный случай и нажал на красную кнопку, которая торчала из нижнего правого угла щита управления.

Какие именно процессы пускаются нажатием этой кнопки, и каким образом эти пущенные процессы устраняют аварийную обстановку – Вравлов не знал; но он был уверен, что те, кто поставили эту красную кнопку в нижний правый край щита, все сделали как надо.

Как позже выяснилось, нажатием красной этой кнопки он пустил в действие аварийную блокировку всех ворот, дверей и окон в расположенной по соседству гостинице «Соргучевская». То есть, срабатывание аварийной блокировки в гостинице «Соргучевская» заметили сразу; ведь нельзя не заметить, когда гости вдруг не могут ни войти в их комнаты, ни выходить из них; когда запертый в туалетах народ в отчаянии возится с дверными ручками, чтобы освободиться, в то время как другие, гонимые смутным давлением, отчаянно стараются попасть вовнутрь; короче: когда герметично закрытые двери и окна не пускают гостей и сотрудников гостиницы к тем местам, куда они по тем или иным причинам стремятся.

Кабель, через который аварийная блокировка была пущена в действие, нашли только день спустя, когда путем насильственного удаления бесчисленных замков уже восстановили самые необходимые соединительные пути; и через две недели обнаружили, что кабель этот подключен именно к той нажатой Вравловым красной кнопке в нижнем правом углу щита управления, и что кабель подключен к этой кнопке в связи с тем, что его неправильно проложили и что собирались подключить его к совсем иной кнопке совсем другого цвета на совсем ином щите управления.

А красная эта кнопка действительно была предназначена для нажатия в случае аварийных ситуаций во время пуска димазотиловой системы; но в связи с тем, что эту систему еще не успели интегрировать в установку и, следовательно, она во время пуска и не могла наносить вреда - не включили и аварийного агрегата, для задействования которого был предназначена красная кнопка; и красная кнопка эта осталась свободной для ошибочного подключения к центральной аварийной блокировке гостиницы «Соргучевская».